

Universität Leipzig
Philologische Fakultät

Zweite Änderungssatzung zur Prüfungsordnung für den Lehramtsstudi- engang mit dem Abschluss Erste Staatsprü- fung für das Höhere Lehramt an Gymnasien, Dritter Teil: Fächer, Kapitel VII: Französisch an der Universität Leipzig

Vom 11. Januar 2016

Aufgrund des Gesetzes über die Freiheit der Hochschulen im Freistaat Sachsen (Sächsisches Hochschulfreiheitsgesetz – SächsHSFG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 15. Januar 2013 (SächsGVBl. S. 3), zuletzt geändert durch Artikel 11 des Gesetzes vom 29. April 2015 (SächsGVBl. S. 349), hat die Universität Leipzig am 2. Juli 2015 folgende Zweite Änderungssatzung zur Prüfungsordnung für den Lehramtsstudiengang mit dem Abschluss Erste Staatsprüfung für das Höhere Lehramt an Gymnasien, Dritter Teil: Fächer, Kapitel VII: Französisch an der Universität Leipzig erlassen.

Artikel 1

Die Prüfungsordnung für den Lehramtsstudiengang mit dem Abschluss Erste Staatsprüfung für das Höhere Lehramt an Gymnasien, Dritter Teil: Fächer, Kapitel VII: Französisch an der Universität Leipzig vom 26. Februar 2014 (Amtliche Bekanntmachungen der Universität Leipzig Nr. 5, S. 137 bis 146), zuletzt geändert durch die Erste Änderungssatzung vom 14. November 2014 (Amtliche Bekanntmachungen der Universität Leipzig Nr. 54, S. 1 bis 8), wird wie folgt geändert:

1. Zu § 2

- a) § 2 Abs. 1 Satz 4 wird ersatzlos gestrichen.

b) § 2 Abs. 2 wird wie folgt neu gefasst:

„(Weitere) Prüfungsleistungen sind in Form von

- einem Portfolio,
- einem Portfolio mit Präsentation,
- einer schulpraktischen Leistung,
- einer mündlichen Präsentation,
- einem Praktikumsportfolio

zu erbringen.“

c) § 2 Abs. 3 wird wie folgt neu gefasst:

„Portfolios gruppieren mehrere Leistungen verschiedener Textsorten und sollen die unterschiedlichen Themen der Veranstaltung und ihre Umsetzung durch die Studierenden reflektieren. Das Portfolio im Modul 04-027-1003 hat eine semesterbegleitende Bearbeitungsdauer von 12 Wochen und ist eine Woche nach Ende der Vorlesungszeit einzureichen. Beispiele für Texte in diesem Portfolio: Zusammenfassung und Vergleich wissenschaftlicher Texte, Reflexionen zu einer fachwissenschaftlichen Grundsatzfrage, Erarbeitung eines Fachtextes. Das Portfolio im Modul 04-027-1005 steht im Zusammenhang mit der 45-minütigen Präsentation (Seminarmoderation) und ist semesterbegleitend bis zum Ende der Vorlesungszeit einzureichen. Beispiele für Texte in diesem Portfolio: Schwerpunkte meiner Seminarmoderation, Protokoll der tutoriellen Beratung zur Moderation, Dokumentation der Seminarplanung (Verlaufsskizze, Materialien), Reflexion der Moderation, Feedback, Synopse der Lernergebnisse, Kurzentwurf einer Unterrichtsstunde.“

d) § 2 Abs. 4 S. 2 wird ersatzlos gestrichen.

e) § 2 Abs. 6 wird neu hinzugefügt:

„Das Praktikumsportfolio (Bearbeitungsdauer 8 Wochen) im Modul 04-027-1006 (Schulpraktische Studien IV/V) bezieht sich auf das vierwöchige Blockpraktikum und enthält kriteriengeleitete Darstellungen, Reflexionen und Analysen hospitierter und eigener Unterrichtsstunden. Das Praktikumsportfolio ist vier Wochen nach Praktikumsende einzureichen. Das Blockpraktikum beinhaltet die Beobachtung von 20 bis 22 Unterrichtsstunden sowie die erfolgreiche Planung, Durchführung und Reflexion von 18 bis 20 eigenen Unterrichtsversuchen. Die Summe aus selbst unterrichteten Französischstunden und Unterrichtsbeobachtungen muss mindestens 40 betragen.“

2. Zu §4

§ 4 Abs. 2 Satz 2 wird wie folgt neu gefasst:

„Im Modul „Didaktik der romanischen Sprachen II“ (04-027-1004) wird die Prüfungsleistung nicht benotet, sondern mit „bestanden“ und „nicht bestanden“ bewertet.“

3. Zur Anlage

- a) In dem Modul „Didaktik der romanischen Sprachen I“ (04-027-1003) wird die Prüfungsleistung „Portfolio (11 Wochen)“ geändert in „Portfolio (12 Wochen)“.
- b) In dem Modul „Didaktik der romanischen Sprachen II“ (04-027-1004) werden das Seminar „Einführung in die Unterrichtsplanung/Französisch 2“ sowie die dazugehörige Prüfungsleistung „Mündliche Präsentation 20 Min.“ ersatzlos gestrichen. Die Wichtung der verbleibenden unbenoteten Prüfungsleistung „Schulpraktische Leistung“ wird in „1“ geändert.
- c) In dem Modul „Didaktik der romanischen Sprachen III“ (04-027-1005) wird das Seminar „Einführung in die Unterrichtsplanung/Französisch 2“ neu eingefügt. In diesem Modul wird die Prüfungsleistung „Projektarbeit (Bearbeitungszeit 3 Wo., Präsentation 45 Min.)“ ersetzt durch „Portfolio mit Präsentation (45 Min.)“.
- d) In dem Modul „Didaktik der romanischen Sprachen IV“ (04-027-1006) wird die Prüfungsleistung „Schulpraktische Leistung“ ersetzt durch „Praktikumsportfolio (8 Wochen)“.

Die Anlage wird aufgrund der genannten Änderungen neu gefasst; die Neufassung ist dieser Änderungssatzung beigelegt.

Artikel 2

- 1. Diese Änderungssatzung zur Prüfungsordnung für den Lehramtsstudiengang mit dem Abschluss Erste Staatsprüfung für das Höhere Lehramt an Gymnasien, Dritter Teil: Fächer, Kapitel VII: Französisch an der Universität Leipzig tritt am 1. Oktober 2015 in Kraft und wird in den Amtlichen Bekanntmachungen der Universität Leipzig veröffentlicht. Sie gilt für alle in den Lehramtsstudiengang mit dem Abschluss Erste Staatsprüfung für das Höhere Lehramt an Gymnasien, Dritter Teil: Fächer, Kapitel VII: Französisch immatrikulierten Studierenden.

2. Diese Änderungssatzung wurde vom Fakultätsrat der Philologischen Fakultät am 1. Juni 2015 beschlossen. Sie wurde am 2. Juli 2015 durch das Rektorat genehmigt. Die Ordnung wurde dem Sächsischen Staatsministerium für Wissenschaft und Kunst mit Schreiben vom 13. Juli 2015 angezeigt. Das Sächsische Staatsministerium für Wissenschaft und Kunst hat das Einvernehmen mit dem Sächsischen Staatsministerium für Kultus hergestellt.
3. Soweit Studierende vor dem Inkrafttreten dieser Änderungssatzung eine von ihr betroffene Modulprüfung nicht bestanden haben, ist die Modulprüfung nach den Regelungen der Prüfungsordnung in der bei Anmeldung zur Modulprüfung gültigen Fassung zu wiederholen.
4. In nachfolgende Veröffentlichungen der Prüfungsordnung für den Lehramtsstudiengang mit dem Abschluss Erste Staatsprüfung für das Höhere Lehramt an Gymnasien, Dritter Teil: Fächer, Kapitel VII: Französisch an der Universität Leipzig werden die Änderungen dieser Satzung eingefügt.

Leipzig, den 11. Januar 2016

Professor Dr. med. Beate A. Schücking
Rektorin

Anlage zur Prüfungsordnung des Studienganges Staatsexamen Höheres Lehramt an Gymnasien Französisch

Modul/zugehörige Lehrveranstaltungen mit Gegenstand und Art (Umfang der LV)	empfohlenes Semester	Pflicht/Wahl/Wahlpflicht	Moduldauer in Semestern	Prüfungsvorleistungen	Prüfungsleistung Art/Dauer	Wichtung	Leistungspunkte (LP)
Ergänzungsstudium 1	1.	P	1				10
Platzhalter Fach 2	1./2./ 3./4./ 5./6./ 7./8./ 9.	P	1				105
04-007-1101 Romanistische Sprachwissenschaft I Einführung und sprachspezifische Grundlagen der französischen Sprachwissenschaft	1.	P	1		Klausur 120 Min.	1	10
Vorlesung "Einführung romanistische Sprachwissenschaft" (2SWS)							
Seminar "Grundlagen französische Sprachwissenschaft" (2SWS)							
Übung "Sprachpraxis Französisch 1" (2SWS)							
Bildungswissenschaften 1-5	2./3./ 4./5./ 6./7./ 8./9.	P	1				40
Ergänzungsstudium 2	2.	P	1				5
04-007-1102 Romania I Einführung und Grundlagen der französischen Literatur- und Kulturwissenschaft	2.	P	1		Klausur 120 Min.	1	10
Vorlesung "Einführung romanistische Kulturwissenschaft" (2SWS)							
Seminar "Einführung französische Literaturwissenschaft" (2SWS)							
Übung "Sprachpraxis Französisch 2" (2SWS)							
Körper - Stimme - Kommunikation	3.	P	2				5

04-007-1103 Romania II Literatur, Kultur und Geschichte des frankophonen Raumes nach Schwerpunkten	3.	P	1				10
Vorlesung "Romania: Literatur, Kultur, Geschichte" (2SWS)							
Seminar "Ausgewählte Akteure, Texte, Zeiträume des frankophonen Raumes" (2SWS)					Projektarbeit (Bearbeitungszeit 3 Wo., Präsentation 20 Min.)*	3	
Übung "Sprachpraxis Französisch 3" (2SWS)					Klausur* 90 Min.	1	
04-007-1104 Romanistische Sprachwissenschaft II Systemlinguistik des Französischen	4.	P	1				10
Vorlesung "Systemlinguistik der romanischen Sprachen" (2SWS)							
Seminar "Ausgewählte Aspekte Systemlinguistik Französisch" (2SWS)					Projektarbeit (Bearbeitungszeit 3 Wo., Präsentation 20 Min.)*	2	
Übung "Sprachpraxis Französisch 4" (2SWS)					Klausur* 90 Min.	1	
04-027-1003 Didaktik der romanischen Sprachen I	5.	P	1		Portfolio (12 Wochen)	1	10
Vorlesung "Einführung in die Didaktik der romanischen Sprachen" (2SWS)							
Seminar "Einführung in die Unterrichtsplanung/Französisch 1" (2SWS)							
04-027-1105 Linguistik und Literatur/Kultur Französisch	5.-6.	P	2				10
Seminar "Varietätenlinguistik Französisch" (2SWS)					Projektarbeit (Bearbeitungszeit 3 Wo., Präsentation 20 Min.)*	2	
Seminar "Ausgewählte Akteure, Texte, Zeiträume des frankophonen Raumes" (2SWS)					Mündliche Präsentation* 20 Min.	1	
Übung "Sprachpraxis Französisch 6" (2SWS)							
04-027-1004 Didaktik der romanischen Sprachen II	6.	P	1		Schulpraktische Leistung	1	5
Schulpraktische Studien "Schulpraktische Studien II/III: semesterbegleitendes Praktikum" (2SWS)							
Wahlpflichtplatzhalter 1 (1 aus 04- FRA-2101, -2102 oder -2103)	7.	P	1				10
04-027-1005 Didaktik der romanischen Sprachen III	7.	P	1		Portfolio mit Präsentation 45 Min.	1	5
Seminar "Vertiefung fremdsprachendidaktischer Kernthemen" (2SWS)							
Seminar "Einführung in die Unterrichtsplanung/Französisch 2" (2SWS)							
Wahlpflichtplatzhalter 2 (1 aus 04- FRA-2104, -2105 oder -2106)	8.	P	1				10

04-027-1006 Didaktik der romanischen Sprachen IV	8.	P	1		Praktikumsportfolio (8 Wochen)	1	5
Schulpraktische Studien "Schulpraktische Studien IV/V: Blockpraktikum" (2SWS)							
Wahlpflichtplatzhalter 3 (1 aus 04-FRA-2107, -2108 oder -2109)	9.	P	1				10
Staatsprüfung							30
Summe:							300

* Diese Prüfungsleistungen müssen bestanden sein.

Wahlpflichtmodule Staatsexamen Höheres Lehramt an Gymnasien Französisch

Modul/zugehörige Lehrveranstaltungen mit Gegenstand und Art (Umfang der LV)	empfohlenes Semester	Pflicht/Wahl/Wahlpflicht	Moduldauer in Semestern	Prüfungsvorleistungen	Prüfungsleistung Art/Dauer	Wichtung	Leistungspunkte (LP)
04-FRA-2101 Literatur, Kultur, Geschichte: Frankreich und Frankophonie I	7.	WP	1		Projektarbeit (Bearbeitungszeit 4 Wo., Präsentation 30 Min.)	1	10
Seminar "Positionen der Film- und Theatergeschichte" (2SWS)							
Seminar "Repräsentations- und Diskursstrategien in Frankreichs und der Frankophonie" (2SWS)							
Übung "Analyse französischsprachiger literarischer und medialer Texte" (2SWS)							
04-FRA-2102 Literatur, Kultur, Geschichte: Frankreich und Frankophonie II	7.	WP	1		Projektarbeit (Bearbeitungszeit 4 Wo., Präsentation 30 Min.)	1	10
Seminar "Positionen der Film- und Theatergeschichte" (2SWS)							
Seminar "Strategien der Intermedialität" (2SWS)							
Übung "Analyse französischsprachiger literarischer und medialer Texte" (2SWS)							
04-FRA-2103 Sprache und Linguistik: Frankophoner Raum Sprachsystem und Sprachnorm	7.	WP	1		Projektarbeit (Bearbeitungszeit 4 Wo., Präsentation 30 Min.)	1	10
Seminar "Sprachsystem und Sprachnorm I" (2SWS)							
Seminar "Sprachsystem und Sprachnorm II" (2SWS)							
Übung "Lexik / Wortbildung / Phraseologie/ Übersetzen" (2SWS)							
04-FRA-2104 Literatur, Kultur, Geschichte: Frankreich und Frankophonie III	8.	WP	1				10
Seminar "Hybridität: Repräsentation – Inszenierung – Diskursstrategien in der Frankophonie I" (2SWS)					Projektarbeit (Bearbeitungszeit 4 Wo., Präsentation 30 Min.)	2	
Seminar "Hybridität: Repräsentation – Inszenierung – Diskursstrategien in der Frankophonie II" (2SWS)							
Übung "Analyse französischsprachiger literarischer und medialer Texte" (2SWS)					Klausur 90 Min.	1	
04-FRA-2105 Sprache und Linguistik: Frankophoner Raum Sprachbetrachtung und Normbildung	8.	WP	1				10
Seminar "Geschichte der Sprachbetrachtung und Normbildung" (2SWS)					Projektarbeit (Bearbeitungszeit 4 Wo., Präsentation 30 Min.)	2	
Seminar "Instrumente der Normbildung" (2SWS)							
Übung "Textanalyse/Übersetzen/Grammatik/Sprachvermittlung" (2SWS)					Klausur 90 Min.	1	

04-FRA-2106 Sprache und Linguistik: Frankophoner Raum Text und Textanalyse	8.	WP	1				10
Seminar "Textlinguistik" (2SWS)					Projektarbeit (Bearbeitungszeit 4 Wo., Präsentation 30 Min.)	2	
Übung "Textanalyse und Textproduktion" (2SWS)					Klausur 90 Min.	1	
04-FRA-2107 Literatur, Kultur, Geschichte: Frankreich und Frankophonie IV	9.	WP	1		Projektarbeit (Bearbeitungszeit 4 Wo., Präsentation 30 Min.)	1	10
Seminar "Positionen der Transversalität: Interferenzen – Dissonanzen – Schnittstellen – Umbrüche" (2SWS)							
Übung "Analyse französischsprachiger literarischer und medialer Texte" (2SWS)							
04-FRA-2108 Sprache und Linguistik: Frankophoner Raum Die Parole und ihre Untersuchung	9.	WP	1		Projektarbeit (Bearbeitungszeit 4 Wo., Präsentation 30 Min.)	1	10
Seminar "Einführung in die Korpuslinguistik" (2SWS)							
Übung "Korpora und ihre Analyse" (2SWS)							
04-FRA-2109 Sprache und Linguistik: Frankophoner Raum Sprache und soziale Räume	9.	WP	1		Projektarbeit (Bearbeitungszeit 4 Wo., Präsentation 30 Min.)	1	10
Seminar "Soziolinguistik, Ethnolinguistik, Ökoluistik, Mehrsprachigkeitsforschung etc." (2SWS)							
Übung "Verfahren der Datenerhebung und ihre quantitative und qualitative Analyse" (2SWS)							